



2026/1892

31.7.2026

ROZHODNUTÍ RADY (SZBP) 2026/1892

ze dne 30. července 2026,

kterým se mění rozhodnutí (SZBP) 2023/1532 o omezujících opatřeních vzhledem k vojenské podpoře útočné války Ruska proti Ukrajině a ozbrojených skupin a subjektů v oblasti Blízkého východu a Rudého moře ze strany Íránu, jakož i v souvislosti s činnostmi Íránu narušujícími svobodu plavby na Blízkém východě

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o Evropské unii, a zejména na článek 29 této smlouvy,

s ohledem na návrh vysoké představitelky Unie pro zahraniční věci a bezpečnostní politiku,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Dne 20. července 2023 přijala Rada rozhodnutí (SZBP) 2023/1532 ⁽¹⁾.
- (2) Je vhodné zavést odchylku od zákazu prodávat, dodávat, převádět nebo vyvážet některé zboží a software, které jsou potřebné pro úřední účely diplomatických zastoupení Unie a členských států v Íránu, včetně delegací, velvyslanectví a misí, s cílem umožnit jejich použití v Íránu, zejména pro zpracování žádostí o víza.
- (3) Rozhodnutí (SZBP) 2023/1532 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

V článku 1 rozhodnutí (SZBP) 2023/1532 se doplňují nové odstavce, které znějí:

„2a. Odchylně od odstavců 1 a 2 tohoto článku, a aniž jsou v příslušných případech dotčena povolení vyžadovaná podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/821 (*), mohou příslušné orgány povolit prodej, dodávky, převod, tranzit nebo vývoz zboží a technologií uvedených v odstavci 1 nebo poskytnutí související technické nebo finanční pomoci pro nevojenské použití a pro nevojenské konečné uživatele, pokud shledají, že toto zboží nebo technologie nebo související technická nebo finanční pomoc jsou nezbytné pro:

- a) lékařské nebo farmaceutické účely;
- b) humanitární účely, mimořádné situace v oblasti zdraví, naléhavé zabránění nebo zmírnění událostí s pravděpodobným závažným a významným dopadem na lidské zdraví a bezpečnost nebo na životní prostředí nebo pro reakci na přírodní katastrofy, nebo
- c) úřední účely diplomatických zastoupení Unie a členských států v Íránu, včetně delegací, velvyslanectví a misí.

⁽¹⁾ Rozhodnutí Rady (SZBP) 2023/1532 ze dne 20. července 2023 o omezujících opatřeních vzhledem k vojenské podpoře útočné války Ruska proti Ukrajině a ozbrojených skupin a subjektů v oblasti Blízkého východu a Rudého moře ze strany Íránu, jakož i v souvislosti s činnostmi Íránu narušujícími svobodu plavby na Blízkém východě (Úř. věst. L 186, 25.7.2023, s. 20, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1532/oj>).

2b. Příslušné orgány mohou povolení, které udělily podle odstavce 2a, zrušit, pozastavit, změnit nebo odvolat, pokud se domnívají, že toto zrušení, pozastavení, změna nebo odvolání je nezbytné pro účinné provádění tohoto rozhodnutí.

(*) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2021/821 ze dne 20. května 2021, kterým se zavádí režim Unie pro kontrolu vývozu, zprostředkování, technické pomoci, tranzitu a přepravy zboží dvojího užití (Úř. věst. L 206, 11.6.2021, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2021/821/oj>).“

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne 30. července 2026.

Za Radu
předseda
T. BYRNE
